



## 急需保护非遗项目中国活字印刷术履约情况如何? 5月中旬将接受联合国“大考”

首席记者 林长凯/文 记者 庄颖昶/图

日前,联合国教科文组织急需保护的非物质文化遗产项目中国活字印刷术履约报告中文版已送交国家文化部审核,通过后启动翻译工作,4月底完成履约报告的英文审核和定稿,5月中旬报送联合国教科文组织秘书处,接受联合国教科文组织政府间委员会的最终审核。

日前,记者采访了履约报告的撰写人、市风景旅游协会副会长兼秘书长苏尔胜,了解中国活字印刷术的履约情况。

### 建立了传承人保护机制 认定县以上传承人22人

中国活字印刷术是刻制不同材质的单字,按照文本的要求,捡出活字,组合成版,再经校对、上墨、覆纸、刷印、裁切、装订等工序以获得印刷品的技艺,北宋庆历年间由毕昇发明。在我市平阳坑镇东源村、曹村镇西前村至今还存在用活字印刷术印刷宗族谱的现象,其中王超辉、林初寅作为该技艺的国家级代表性传承人,王钊巧等作为该技艺的省、市级代表性传承人,承担着当地各宗族谱系的编印、修编与保护工作,在当地被尊称为“谱师”。2010年11月15日,中国活字印刷术被联合国教科文组织列入急需保护的非物质文化遗产名录。

“列入联合国急需保护的非物质文化遗产名录后,就要按照联合国《保护非物质文化遗产公约》及其操作指南的规定,在项目列入名录后第四年底向联合国教科文组织秘书处提交履约报告,接受联合国的考核。”苏尔胜说,中国活字印刷术等7个急需保护的非物质文化遗产名录项目履约期限都已超过4年,需要向联合国教科文组织提交履约报告。

从2011年开始,我市开始建立中国活字印刷传承人健全保障机制,全面梳理掌握活字印刷技艺的谱师和技艺传承人。目前我市已确认掌握木活字印刷技艺全套流程的谱师有22人,认定县以上木活字印刷技艺传承人22人,其中国家级的有王超辉、林初寅2人,省级2人,市县级18人,另外直接参与该项目技艺实践活动的人员还有240人。这与列入急需保护的非物质文化遗产名录之前相比,熟练掌握活字技术全套技艺的工匠人数增加了15人,直接参与该项技艺实践活动的人员增加了130多人。

“我们在梳理过程中发现了4名女性‘准谱师’,她们以男性谱师助手的身份出现,也是木活字印刷技艺的杰出代表。”苏尔胜说,联合国教科文组织在审核履约报告时比较重视男女平等,有女性参与保护传承,会给履约工作大大加分。

据了解,自从活字印刷术被列入联合国急需保护的非物质文化遗产名录后,我市有关部门就积极鼓励传承人收徒授艺,手把手地把技艺传承下去,而且争取带动邻县社区谱师重新参与活字印刷,保护好活字印刷技艺的传承人,从而更好地保护活字印刷这项传统技艺。

苏尔胜介绍说,在此基础上,我市还拍摄了《活字印刷术》等专题纪录片,并进行了《中国(瑞安)活字印刷技术》专题数据库建设,为活字印刷技术作了静态数字化保护。

近年来,我市对中国活字印刷文化展示馆进行了扩建,使新展馆的面积达到2579.89平方米,馆藏的活字印刷术工具、各种印版、操作台桌等展示中国活字印刷技艺的历史实物比以前更加丰富了,还增加了传承人现场操作表演项目,丰富了中国活字印刷文化展示馆的内涵。

完善了保护档案  
用视觉艺术再现技术制作过程



东源村木活字印刷术国家级非遗传承人王超辉(右)在排版中

### 扩大了活字印刷应用范围 印制15种重要古籍

中国活字印刷技术被列入联合国急需保护的非物质文化遗产项目后,我市一方面积极采取措施进行保护,另一方面又积极创造条件,为木活字印刷技艺传承人的生产实践和传承活动提供帮助。

大部分传承人生活在农村,平时主要靠印刷宗谱来维持家庭收入。为了增加传承人的收入,扩大活字印刷的适用范围,市活字印刷协会按照保护规划和当地社会发展需要,组织传承人在宗谱印刷范围之外,再从政府机构或企事业单位承接业务,使用活字印刷术印制一批古籍书籍。

从2011年开始,传承人先后分批分期印制了《谢灵运诗》、《永嘉大师证道歌》、《孙子兵法》、《琵琶记》等15种重要古籍版本书籍。一些传承人纷纷表示,这些古籍版本的印刷活动,不仅给他们提供了许多传承实践的机会,保护了这项古老的手艺,而且还拓宽了古代文化典籍的应用范围。

技艺的传承需要新鲜力量来充实。市非遗保护中心先后与市开元职业中等专业学校、平阳坑学校合作,建立木活字印刷技艺传承教育基地,编写了《瑞安东源活字印刷术》、《瑞安活字印刷术》2种普及性教材,用于中小学校开展木活字印刷技艺的教学宣传。据了解,这2所学校每两年举办一期活字印刷技艺培训班,邀请木活字印刷技艺传承人来学校授课,培养新一代木活字印刷的工匠。目前这2所学校共有20多名在册学徒。其中,市开元职业中等专业学校至今

已开办木活字印刷术学习班18期,还开设了互动平台,被评为“浙江省优秀传统文化教育普及活动先进集体”。

中国活字印刷文化展示馆、王钊巧木活字工艺品工作室在开展传承活动的同时,充分利用传统技艺开发木活字印刷相关元素旅游纪念品,积极发展东源活字印刷文化旅游等衍生产业,从而增加学徒的实践机会,提高了该技艺从业者的收入,也为当地创造了一批就业岗位。

对于活字印刷术这门古老技艺来说,通过各种途径的保护,实现了在现代社会里的“凤凰涅槃”。中国活字印刷术列入联合国急需保护的非物质文化遗产项目后,履行相关保护规定,各项保护措施做得更加到位了,将成为我市乃至全国文化的瑰宝。

柔性自拆与强制拆除相结合,6.8万平方米违章建筑被“连根拔起”

### 仙降“三改一拆”完成全年近半指标

今日仙降 2版

### 汀田“宣典学工业区”违建要拆了!

下月初正式开始拆违,计划在这里兴建“安心公寓”

在现场 5版

### “传承好家训建设好家风”

市文明办开展“好家风、好家训”线索征集活动

百姓事 9版

责任编辑 郑拥李 李群 新闻热线 13958846666 电子邮箱 rarb@126.com

瑞安农商银行ETC免费办理中  
免安装费,赠送价值175元ETC设备  
省内高速过路费更享9.7折优惠

20亿信贷普惠大行动  
送货上门 等您预约

详询 66816260

瑞安农商银行  
RUAN RURAL COMMERCIAL BANK

中国银行瑞安市支行  
中行“消费通”  
信用卡分期付款业务  
受理流程更简便 付款期数更灵活  
分期手续费更优惠

详询瑞安中行各营业网点

瑞安日报 分类广告  
小分类 大市场 今日接稿 明日见报  
刊登热线:65917777

浙江稠州商业银行  
财丰理财,财丰有道

产品名称	期限	预期年化收益率
CF160207期 (电子银行专属)	45天	4.45%/4.55%/4.65%
CF160209期	98天	4.3%/4.4%/4.5%
CF160211期 (电子银行专属)	185天	4.6%/4.7%/4.8%
CF160212期	213天	4.4%/4.5%/4.6%

以上产品认购期均为:4月7日至4月10日  
额度有限,欲购从速,购完为止!  
理财非存款,产品有风险,投资须谨慎

详情请咨询瑞安支行:66879051

免费保养 每日5名

扫一扫 关注车元素

400 889 6787

80个卡位全免费  
像我这么好  
你去哪里找

瑞安优质众创空间邀您入驻

65833066 13958817123

瑞安日报万丰网络经济产业园  
浙报传媒瑞安电商园